

Nombres Semitas

Comentando un Suleitino el empeño que algunos señores muestran, en convertir en vascos los nombres hebreos, decía, con cierta gracia: "Con ese procedimiento de un copón, lo bautizo con el nombre de hebreo... y me lo como en Viernes Santo..."

tenía a ambos actos de concurrencia muy numerosa.
A su afilgado viudo, hijos y demás parientes, renovamos la expresión de nuestro sentido pésame.
Ayer tarde fué conducido a la estación de Amara, para ser trasladado a Elgoibar, el cadáver del señor don Miguel Azcarate y Larumbe, fallecido el día 27 del mes actual.

de detenidamente todas sus dependencias.
Conversó con el claustro de profesores de aquel centro docente expresando la satisfacción que la visita le había producido.
Manifestó su propósito de cooperar a la ejecución de reformas que beneficien al profesorado y alumnos de la Escuela de Artes y Oficios.

En el Consejo de Industria
Por indicación del ministro de Fomento y bajo su presidencia, se reunió a las ocho de la noche el Consejo provincial de Industria y Comercio de Guipúzcoa.
El señor Calbetón se enteró de la marcha del Consejo e hizo después manifestaciones respecto a proyectos que estudia relacionados con estos organismos, cuyas facultades se propone ampliar en relación con la Ley de Comunicaciones Marítimas y otros importantes servicios.

vil un telegrama expresando su gratitud por los homenajes de simpatía dispensados aquí al señor Calbetón, que estimaba, como propios el gobierno.
—Antes de abandonar San Sebastián, entregó el señor Calbetón al alcalde 500 pesetas para dedicárselas a fines benéficos.
Si entusiasta y ciertamente merecida fué la recepción hecha por San Sebastián a su ilustre hijo el actual ministro de Fomento, y si en esa recepción tomaron parte todas las clases sociales, sin distinción de categorías y de partidos, no menos entusiasta ni menos popular fué la despedida que se le tributó anoche al regresar a la febril actividad de la vida oficial, después de este breve y tranquilo paréntesis abierto a la vida íntima en contacto y en común con una población entera.

Salen de esta jugada con el pelotón entre los pies Mac-Guinness y un back inglés; de un fuerte golpe el balón rueda hacia el goal inglés y para alcanzarle se entabla una preciosa lucha entre los jugadores citados que a fond va train corren unidos sin conseguir aventajarse en un centímetro. Ya cerca del goal caen los dos. Prast recoge prontamente la pelota y lanza un soberbio shoot que es parado magistralmente por el goal keeper inglés. Esta fue la jugada más bonita de la tarde.

PRIMERA OBJECCION
"Entonces tampoco será español el nombre Ana, el cual con ligerísima variación, procede como Kapa del hebreo".

VIARIAS.—El gobernador militar de esta provincia, señor Chacón, se encuentra estos días agobiado por el crecido número de cartas de felicitación que recibe con motivo de su ascenso a general de división, y que no puede contestar con la puntualidad que desearía.

Regreso a Madrid
En el subexpreso de la noche salió, de regreso a Madrid, el señor ministro de Fomento, acompañado del director de Obras públicas y de su secretario señor Freigero.
La despedida tributada al señor Calbetón fué cariñosísima.

Notas varias
El presidente del Consejo de ministros, señor Canalejas, dirigió ayer al gobernador ci-

El instante de perder tierra el aparato, pudo oírse distintamente el rumor de la multitud llenando el espacio. Los que dentro del aeroplano presenciaban el emocionante viaje, estallaron en un aplauso entusiasta y nutrido. Mr. Le Blon, al lanzarse al espacio, sonriente y sereno, iba saludando con la mano a la multitud.

De un shoot inmenso, a unos treinta metros de distancia, consigue entrar un delantero inglés la pelota en el red. Quinto goal. Magníficos pases de nuestros delanteros. Soberbio shoot de Saura.

El señor Calbetón en San Sebastián

Conforme anunciamos, el ministro de Fomento, señor Calbetón, salió ayer a las diez de la mañana, en automóvil, para Irún, acompañado del director general de Obras públicas gobernador civil y jefe de Obras públicas de la demarcación.
A su llegada a Irún fué el señor Calbetón objeto de un recibimiento tan cariñoso como entusiasta. Gentío inmenso se agolpaba a la entrada del pueblo, aclamando al ministro de Fomento.

Seguidamente, pasó el señor Calbetón a visitar el naciente Laboratorio biológico marítimo de la Sociedad de Oceanografía.
Don Paulino Caballero, director de Irún, por el honor que dispensaba a la Sociedad en particular, y a los pescadores en general con dicho acto de exquisita y elevada deferencia.
El señor ministro respondió reconocido y concedió su venia, para que, el vocal archivista bibliotecario de la Sociedad, don Pedro M. de Sorluce, leyera la interesantísima Memoria, donde en extracto, se presenta metódicamente, un resumen histórico estadístico de los trabajos efectuados y servicios prestados por la Sociedad y donde se citan con cariño a los distinguidos oceanógrafos don Adolfo Navarro, don Juan Miguel Orcolega, don Julián de Salazar y don Esteban Bertrand.

En la próxima sesión de la Sociedad de Oceanografía, se tratará detenidamente acerca del particular, secundando los trabajos que viene ejecutando en Madrid el Real Subcomité Oceanográfico de La Coruña.

EL DIA SPORTIVO

Experiencias de aviación

Al igual del día anterior, todos los alrededores de la bahía de la Concha se vieron ayer invadidos por el público. El espectáculo del conjunto era realmente soberbio.
En el Castillo, isla de Santa Clara e Igueldu, era también grandísima la afluencia de gente, aunque en este último lugar no llegó a reunirse en la cantidad del día anterior, sin duda porque muchos prefirieron situarse en el parque de Alderdi-Eder o el paseo de la Concha, que son tribunas mejor emplazadas para la contemplación de los vuelos de Le Blon.

EL DIA SPORTIVO

Experiencias de aviación

La salida fué sencillamente maravillosa. Después, virajes admirables, diferencias de actitud, calculadas con precisión matemática, marcha sostenida a sesenta kilómetros por hora, todo esto dio por resultado un vuelo perfecto, deslumbrador. Tres veces dio la vuelta a la Concha en diferentes sentidos el gentil pájaro: en una de ellas se internó algo en la zona aérea de la ciudad, penetrando en ella por encima de la Atenea. El último viraje en zig-zag y en descenso hasta casi tocar el agua, fué asombroso: así recorrió una parte de la bahía, hasta que unos cuantos metros antes de llegar a la orilla remontó un poco el vuelo para venir a posarse suavemente, blandamente en la arena de la playa.

EL DIA SPORTIVO

Experiencias de aviación

Mañana miércoles se jugará otro partido con los ingleses pero cambiando las defensas, es decir, que los medios, zagueros y goal keeper de los de Londres jugarán con nuestra línea de delanteros y la de los ingleses con las defensas donostiarres.
Este es qui va a ser un partido!
EDERG.

SEGUNDA OBJECCION

"...el clon de la cuestión está verdaderamente aquí: Si el Euzkera (E) tiene derecho a tomar los nombres en sus formas originarias".

El señor Calbetón en San Sebastián

Continuación se trasladaron el señor Calbetón y sus acompañantes al punto de emplazamiento del proyectado puente internacional sobre el Bidassoa, siéndole explicado aquel emplazamiento a alguna distancia por encontrarse allí la marea.

En el Museo Municipal

Desde el aeródromo de Ondarreta, el señor ministro de Fomento, con su comitiva oficial, más don Ramón Machimbarrena, don José Blasco y los señores Egaña y Azqueta, se dirigió al Museo Municipal, establecido en el aire que conoce perfectamente y al cual ha protegido siempre en medio de todas las vicisitudes pasadas y venidas y sosteniéndolo constantemente con entusiasmo, tanto como particular como comisionado de este pueblo, que desde hace años es de dicho establecimiento artístico.

Para hoy

Le Blon no volará por la mañana. Lo hará por la tarde, alrededor de las cinco.
\*\*\*
Foot-ball
El segundo match
Londres-San Sebastián

Para hoy

Le Blon no volará por la mañana. Lo hará por la tarde, alrededor de las cinco.
\*\*\*
Foot-ball
El segundo match
Londres-San Sebastián

El día de ayer

Continuó ayer la animación en nuestra ciudad, contribuyendo a ello el espléndido tiempo que disfrutamos.
El día fué de fiesta completa, pues muchos de los establecimientos y casas de banca, de ordinario abren sus oficinas a mañana de este día; permanecieron ayer cerrados en absoluto.

Banquete en Ulla

A la una y cuarto llegó el señor Calbetón a la cumbre del monte Ulla, donde ya se encontraban muchos de los comensales que habían de asistir al banquete que en su honor se daba.
Comenzó a servirse el banquete a la una y media, después de que los concurrentes a él disfrutaron largo rato de las delicias de aquel hermoso lugar.

En el Museo Municipal

Desde el aeródromo de Ondarreta, el señor ministro de Fomento, con su comitiva oficial, más don Ramón Machimbarrena, don José Blasco y los señores Egaña y Azqueta, se dirigió al Museo Municipal, establecido en el aire que conoce perfectamente y al cual ha protegido siempre en medio de todas las vicisitudes pasadas y venidas y sosteniéndolo constantemente con entusiasmo, tanto como particular como comisionado de este pueblo, que desde hace años es de dicho establecimiento artístico.

En el Museo Municipal

Desde el aeródromo de Ondarreta, el señor ministro de Fomento, con su comitiva oficial, más don Ramón Machimbarrena, don José Blasco y los señores Egaña y Azqueta, se dirigió al Museo Municipal, establecido en el aire que conoce perfectamente y al cual ha protegido siempre en medio de todas las vicisitudes pasadas y venidas y sosteniéndolo constantemente con entusiasmo, tanto como particular como comisionado de este pueblo, que desde hace años es de dicho establecimiento artístico.

Por la tarde

A las seis y cinco minutos de la tarde, una tarde espléndida, verdaderamente primaveral, de temperatura suave, con el aire en completo reposo, sin fuerza apenas para mover las flamas de los gallardetes que decoran el aeródromo de Ondarreta, el monoplano, obediente a la mano del intrépido y peritísimo piloto Mr. Le Blon, partió a gran velocidad y se deslizo unos cuantos metros por el terreno del campo de aviación apoyándose únicamente en sus ruedas anteriores.

Por la tarde

A las seis y cinco minutos de la tarde, una tarde espléndida, verdaderamente primaveral, de temperatura suave, con el aire en completo reposo, sin fuerza apenas para mover las flamas de los gallardetes que decoran el aeródromo de Ondarreta, el monoplano, obediente a la mano del intrépido y peritísimo piloto Mr. Le Blon, partió a gran velocidad y se deslizo unos cuantos metros por el terreno del campo de aviación apoyándose únicamente en sus ruedas anteriores.

LA DIPUTACION

Según teníamos anunciado, hoy a las diez y media de la mañana reanuda la Diputación provincial sus sesiones de actual período sesestral.
En esta sesión se discutirán el informe de la Comisión especial de Cuestiones sociales referente a los establecimientos de bebidas, y las enmiendas que a él presentó el señor Orbea y las demás que hoy se presenten.

Ecos de sociedad

LOS QUE VIAJAN.— Se encuentra en esta ciudad nuestro distinguido amigo don Pablo García.
—Con dirección a París ha pasado la señora duquesa viuda de Frías.
—Han regresado a Madrid los marqueses de Albeduy.
—Anoche regresaron a Madrid nuestros distinguidos amigos don Francisco Medina y don Bernardo Rengifo.

En el Muelle

A las cuatro y cuarto de la tarde, se presentó en el muelle, el señor ministro de Fomento, don Fermín Calbetón, de regreso del banquete popular de Ulla.
Acompañaban al Consejero de la Corona, el Director General de Obras Públicas, señor Gómez de la Serna; el gobernador civil de Guipúzcoa, señor barón de la Torre, el alcalde de San Sebastián, don Mariano Tabuyo, el ingeniero jefe de la demarcación de Obras de Guipúzcoa y Navarra, don Alberto Machimbarrena y el capitán de artillería, señor Amilivia.

En el Muelle

A las cuatro y cuarto de la tarde, se presentó en el muelle, el señor ministro de Fomento, don Fermín Calbetón, de regreso del banquete popular de Ulla.
Acompañaban al Consejero de la Corona, el Director General de Obras Públicas, señor Gómez de la Serna; el gobernador civil de Guipúzcoa, señor barón de la Torre, el alcalde de San Sebastián, don Mariano Tabuyo, el ingeniero jefe de la demarcación de Obras de Guipúzcoa y Navarra, don Alberto Machimbarrena y el capitán de artillería, señor Amilivia.

En Ondarreta

El señor Calbetón y sus acompañantes se trasladaron, seguidamente a Ondarreta, presenciando una parte del match de foot-ball entre los equipos de Londres y San Sebastián.
Terminado este match, pasó al campo de aviación, asistiendo complacido a las experiencias que en su obsequio efectuó el aviador Le Blon, que resultaron muy interesantes.

En Ondarreta

El señor Calbetón y sus acompañantes se trasladaron, seguidamente a Ondarreta, presenciando una parte del match de foot-ball entre los equipos de Londres y San Sebastián.
Terminado este match, pasó al campo de aviación, asistiendo complacido a las experiencias que en su obsequio efectuó el aviador Le Blon, que resultaron muy interesantes.

Homenaje al doctor don Alejandro San Martín

Suscripción abierta en esta provincia donde el eminente doctor contaba con numerosos y aventajados discípulos:
PESETAS
Suma anterior 1.040
Don Alfonso Zabala 10
Ascensio Lerchundi 5
Modesto Hueti 25
José Eguiguren 5
Total pesetas 1.085

NOTAS TRISTES.

Con asistencia de numerosa y distinguida concurrencia, se celebraron ayer, en la iglesia parroquial de Santa María, solemnes funerales en sufragio del alma del respetable señor don Fernando Ripalda y Mollis, que falleció el día 24 del actual.
Renovamos el testimonio de nuestro sentido pésame a su desconsolada madre y demás familia.

NOTAS TRISTES.

Con asistencia de numerosa y distinguida concurrencia, se celebraron ayer, en la iglesia parroquial de Santa María, solemnes funerales en sufragio del alma del respetable señor don Fernando Ripalda y Mollis, que falleció el día 24 del actual.
Renovamos el testimonio de nuestro sentido pésame a su desconsolada madre y demás familia.

NOTAS TRISTES.

Con asistencia de numerosa y distinguida concurrencia, se celebraron ayer, en la iglesia parroquial de Santa María, solemnes funerales en sufragio del alma del respetable señor don Fernando Ripalda y Mollis, que falleció el día 24 del actual.
Renovamos el testimonio de nuestro sentido pésame a su desconsolada madre y demás familia.

En la Escuela de Artes y Oficios

A las siete de la tarde visitó el señor Calbetón la Escuela de Artes y Oficios, recorriendo

En la Escuela de Artes y Oficios

A las siete de la tarde visitó el señor Calbetón la Escuela de Artes y Oficios, recorriendo

En la Escuela de Artes y Oficios

A las siete de la tarde visitó el señor Calbetón la Escuela de Artes y Oficios, recorriendo